

# 白玉獎丘達吉麟俄亥俄州

Palyul Changchub Dargyeling Ohio

無上尊貴的獎康轉世祖古



11月2008年親授  
千手千眼觀世音菩薩

日期:

11月22日(六) 2:00-4:00

千手千眼觀世音菩薩灌頂

11月23日(日) 2:00-4:00

千手千眼觀世音菩薩 講經說法

尊貴的獎康祖古 (His Eminence Gyankhang Tulku) 是寧瑪派白玉寺的傳承中非常不凡上師，也是目前在位的貝諾法王的3位法王子之一，在南印度寺院總部擔任非常重要責任。獎康祖古是被認證為觀音菩薩的化身。觀想慈悲的千手千眼觀世音菩薩親自祖古傳授是最殊勝不過了。

祖古常住在亞洲傳法，尤其是在台灣。也略通華語。最近幾年也在北美洲多處中心傳法。有關祖古以及白玉寺上師們的背景與目前活動，可上網瀏覽：[www.palyul.org](http://www.palyul.org)。這次法會將用藏語傳授，但有準備英語及華語翻譯人員。

法會是免費提供給大家參加，但歡迎各方大德贊助；若有想要參加此法會或須預留位子，希望能與我們中心聯絡，可來電或電子郵件洽：[cathy@palyulohio.org](mailto:cathy@palyulohio.org)

我們也準備供養上師的紅包及西藏絲巾，可在入口處取得。

俄亥俄州中心的網址：[www.palyulohio.org](http://www.palyulohio.org) 可查詢地理位置及活動詳情

3750 W. Streetsboro Road (Route 303), Richfield, OH 44286, 洽電: 330-659-0468

# 熱忱地邀請您 參加藏傳佛教之周末

Join us for a weekend of exploring  
Tibetan Buddhism

尊貴的堪成 策旺嘉措 親授

堪成 (Khenchen Tsewang Gyatso) 是多年來在北美的總執行長，是位極受弟子們喜愛的上師。



地點: 俄亥俄州 白玉寺 Palyul Ohio  
3750 West Streetsboro Road (Route 303),  
Richfield, OH 44286, (330) 659-0468

日期:

1) 十一月十五日(六) 下午 2:30-4:30

講題: 能在難以預料的世界中 仍然快樂自在

2) 十一月十六日(日) 下午 2:30-4:30

講題: 介紹佛教以及皈依典禮

\* 全場均用英語傳授

\* 免費入場，但請隨喜贊助，功德無量

\* 儘量保持安靜，若有小孩，請自願

中心的網址：[www.palyulohio.org](http://www.palyulohio.org)。也可電子郵件：[cathy@palyulohio.org](mailto:cathy@palyulohio.org)



Interconnections: Buddhist Views on the Self, Beings, and Global Harmony

## 眾生緣起与世界和合

敬邀 中台山加州矽谷分院太谷精舍住持見護法師主講



*Modern technology and the internet has effectively created a global community that transcend physical boundaries, a fact that, interestingly, parallels the ancient Buddhist view of a global, interconnected community bound not by blood or culture but by karma ("karma internet"! ). That is, since ancient times we have been inter-related by our actions and interactions that span the past, present, and future. We explore and explain this world view and how it brings insights on attaining global harmony.*

Date: Friday November 21

Location: Hagerty Hall 180, The Ohio State University, 1775 College Rd., Columbus, OH 43210

Exhibition: 6:30 pm - 7:30 pm - Zen art, Shao-Lin Kung Fu and calligraphy; participate in a Zen tea ceremony

Lecture: 7:30 pm - 9:30 pm, plus question and answer session

### 見護法師簡介:

見護法師為加州聖地牙哥大學 (UCSD) 電腦博士，依止當代禪宗巨擘上惟下覺大和尚座下出家。曾任中台佛學院院長，研究所所長，禪七主法法師，以及舊金山佛門寺住持等。法師深入經藏，學兼中西，以流利的中英文深入淺出闡釋佛法的深妙智慧，接引了不同宗教、文化的中外人士、年輕學子，和高科技人才，都來一窺佛法堂奧。讓大眾在競爭、緊張的現代生活中，能時時觀照當下一念清淨心，體驗佛法的無盡妙用。

### Two-day Meditation Retreat 二日禪

『行亦禪，坐亦禪，語默動靜體安然。』在汲汲營營的紛擾紅塵中，您是否想反璞歸真，找回真實自在的生命？您可曾知道，在每一個人的自心當中，就有一畝清涼地和智慧的源頭？

Time: 11月22日(星期六) 8am 報到 9am 開始 至 11月23日(星期日) 5pm 結束

Place: Buddhist Bodhi Association of Columbus 5208 Dierker Rd., Columbus, OH 43220

聯絡人: Buddhist Bodhi Association of Columbus (BBAC) (614) 326-3871

因緣難得，免費報名參加，歡迎大眾隨喜護持。

<http://www.columbusbuddhist.org> [bbac@columbusbuddhist.org](mailto:bbac@columbusbuddhist.org) <http://www.ctzen.org/sunnyvale> (CA)